



新闻稿

中国银行新加坡分行与昇菘集团强强联合 携手推出“中银昇菘联名信用卡”

新加坡，2017年7月21日——为积极响应新加坡金融管理局倡导的“无现金社会”，助力新加坡实现智慧国愿景，中国银行新加坡分行（中行）与昇菘集团（昇菘）强强联合，隆重推出非接触式联名信用卡——中银昇菘信用卡，其现金回扣是在市场中最高可达12%，具备强大的市场竞争力。

中银昇菘信用卡是专门针对本地广大家庭用户需求而特别设计的，持卡人在昇菘所有超市刷卡消费即可享受极具吸引力的现金回扣，是昇菘顾客的首选信用卡。同时该卡结合了 Visa payWave 非接触式支付功能，为客户提供无现金“一卡走天下”的全新便利购物体验，并可在全球超过4,400万商户享有 Visa 专享优惠。

中国银行新加坡分行银行卡部总经理林文健先生表示：“作为本地信用卡业界的领军银行之一，中行长期深耕南洋，服务当地，凭借丰富的本地市场经验，结合信用卡最新科技，不断推陈创新，务求为持卡人提供最佳的优惠和最安全便捷的支付方式，以满足消费者日益变化的需求，并有效推动新加坡邻里地区无现金交易的向前发展。联名卡面世将以市场最高的12%现金回扣来回馈老客户及吸引新客户，是中国银行、昇菘集团和本地消费者三方共赢，共同做大市场的创举。”

昇菘超市是新加坡三大超市零售商之一，拥有42间超市遍布全岛。集团总裁林福星先生表示：“昇菘过去32年，一直致力于为我们的社区提供高品质及价格合理的产品。我们很高兴能通过与中国银行新加坡分行发行这张联名卡，让我们有机会感谢和回馈我们不断增长的顾客群，为他们带来最大的节省。这张非接触式联名信用卡也将有助于昇菘在邻里开展更多的无现金交易，不仅可以降低昇菘集团现金管理的营运成本，还将通过更有效的支付流程提高我们的业务生产力。”

受访的威士新加坡和文莱区域经理黄慧婷女士认为：“我们很高兴能与中国银行和昇菘集团合作，推出该联名卡。该卡能让我们为持卡人的每一天提供便利，进一步拓展至新加坡的邻里地区。当前，每月使用 Visa payWave 的交易达800多万，其中在国内 Visa payWave 交易中，超级市场的比重高达40%以上。Visa payWave 交易也占 Visa 在新加坡超级市场所有交易中的80%以上。中行近年来信用卡业务表现强劲增长，我们相信这张全新的联名卡的推出将进一步增加持卡人数，并加快非接触支付在新加坡的使用，有助于新加坡实现成为智慧国家和无现金社会的目标。”

近年来，中行一直积极拓展本地服务网络，不断优化创新产品服务，不断丰富网上银行功能，各项业务均取得了喜人的佳绩。目前，中行在新加坡拥有23个金融服务点，有快捷又方便的网银和手机银行，通用新加坡全岛200多台 atm⁵ 网络自动提款机。中行更是唯一一家中资



银行提供 FAST 电子资金转账服务，也是唯一一家在新加坡发行 Visa、万事达和银联三大发卡机构高端信用卡产品的银行。中行旗下的中银智盈储蓄计划（BOC SmartSaver），让持卡人可享有高达 3.55% 年利率、中银银联双币钻石卡和手机银行等金融产品广也广受青睐。此次中银昇菘联名卡的推出也是乘中行发行的中银家庭 Visa 卡获选本地最受欢迎家庭卡产品的东风，进一步扩大和完善中行信用卡的产品线，力求更好地服务新加坡消费者和市场的又一创新力作。

客户可前往任何中银分行申请中银昇菘信用卡。如欲了解更多信息，请浏览 www.bankofchina.com/sg。

- 完 -

媒体查询，请联系：

赖淑贤 Kimberly Lai

BBS 公关公司

电话：6239 4106

手机：9800 2160

邮箱：kimberly.lai@bbspr.com.sg

关于中国银行及其新加坡分行

中国银行于 1912 年成立，是中国唯一持续经营百年的银行。中国银行是新兴市场经济体中唯一连续六年入选全球系统重要性银行（G-SIFIs）的金融机构。中国银行海外机构覆盖 51 个国家和地区，其中包括 20 个“一带一路”沿线国家。业务范围涵盖商业银行、投资银行、直接投资、保险业务、基金管理、航空租赁等多个领域，是中国国际化、多元化程度最高的银行。中行拥有覆盖全球的人民币清算网络和支付体系，建立了比较完善的人民币存款、贷款、结算、投资和交易产品线，能够为全球客户提供全方位的人民币服务。

中国银行新加坡分行成立于 1936 年，持特准全面银行执照。辖下有 23 个金融服务点。80 多年来，凭借丰富的本地经营经验、专业的服务团队及集团在中国内地和全球范围内的网络支持，新加坡分行为客户提供全方位的金融服务，并为促进中新两国经贸往来做出积极贡献。中国银行新加坡分行信用卡中心成立于 1992 年，为新加坡市场与持卡人提供创新信用卡产品。新加坡分行也是当地最早提供人民币服务的银行之一，致力于为客户提供多元化的人民币服务，包括人民币贷款、人民币贸易结算和融资、人民币存款、人民币汇款、人民币现钞兑换、人民币理财、人民币做市、人民币债券及中银银联长城白金卡等。

请访问 www.boc.cn 和 www.bankofchina.com/sg 获取更多信息。



关于昇菘集团有限公司

昇菘集团有限公司是新加坡三大连锁超市之一。该集团的主要业务是经营超市，拥有 42 间分店遍布全岛，而店面主要位于邻里。超市旨在为客户提供“干湿货”的购物选择，包括各种各样的生鲜和冷冻食品，如海鲜、肉类和蔬菜，此外还有经加工、包装和/或腌制食品，以及清洁用品和家庭用品等日用商品。昇菘也推出一系列的自家品牌，为顾客提供国际品牌以外的优质选择，给顾客带来更多的节省。昇菘拥有超过 10 个自家品牌，并提供 400 多种产品，范围涵盖食品到纸制品。欲知更多资讯，请浏览 <http://www.shengsiong.com.sg>。

关于 Visa

Visa Inc. (纽约证交所: V) 是全球性的支付科技公司，为超过 200 个国家及地区的消费者、企业、金融机构及政府机关提供快速、安全及可靠的电子支付。Visa 经营全球最先进的支付处理网络之一 VisaNet，每秒可处理超过 65,000 笔交易，同时为消费者提供防伪冒保障及为商户提供付款保证。Visa 并非银行，也不为消费者发行卡片、提供信用额度，或订定利率及收费。Visa 透过不断创新的产品及服务，让金融机构可以为消费者提供更多付款选择，包括实时付款的 Visa 金融卡、预先付款的 Visa 电子货币，以及递延付款的 Visa 信用卡产品。更多详情，请浏览 www.visa.com.sg。